

Distr.: General
4 February 2015
Arabic
Original: English

مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية



مجلس التجارة والتنمية

لجنة التجارة والتنمية

اجتماع الخبراء المتعدد السنوات بشأن السلع الأساسية والتنمية

الدورة السابعة

جنيف، ١٥-١٦ نيسان/أبريل ٢٠١٥

البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت

إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

جدول الأعمال المؤقت وشروحه

أولاً - جدول الأعمال المؤقت

- ١- انتخاب أعضاء المكتب
- ٢- إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل
- ٣- التطورات الأخيرة والتحديات الجديدة في أسواق السلع الأساسية، والخيارات السياسية المتاحة لتحقيق نمو شامل وتنمية مستدامة قائمين على السلع الأساسية
- ٤- الإجراءات السياسية لتخفيف تأثير تقلب الأسعار في أسواق السلع الأساسية على الأمن الغذائي العالمي وزيادة فرص وصول البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية إلى المعلومات السوقية وإلى الموارد المالية والأسواق
- ٥- اعتماد تقرير الاجتماع



الرجاء إعادة الاستعمال

(A) GE.15-01758 090215 090215



* 1 5 0 1 7 5 8 *

ثانياً - شرح جدول الأعمال المؤقت

البند ١

انتخاب أعضاء المكتب

١- يُوصى بأن ينتخب اجتماع الخبراء رئيساً ونائباً للرئيس - مقررًا.

البند ٢

إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل

٢- يرد جدول الأعمال المؤقت للدورة السابعة لاجتماع الخبراء المتعدد السنوات في الفصل الأول أعلاه. وسيُتاح لاجتماع الخبراء يومان لإنجاز أعماله (١٥-١٦ نيسان/أبريل ٢٠١٥). ومرفق بهذه الوثيقة الجدول الزمني للمؤقت للجلسات التي ستُعقد أثناء الدورة. وسيُتاح برنامج مفصل قبل بداية الاجتماع بأسبوع على الأقل.

الوثائق

جدول الأعمال المؤقت وشرحه. TD/B/C.I/MEM.2/28

البند ٣

التطورات الأخيرة والتحديات الجديدة في أسواق السلع الأساسية، والخيارات السياسية المتاحة لتحقيق نمو شامل وتنمية مستدامة قائمين على السلع الأساسية

٣- اتُفق على الموضوع العام للدورات الخامسة إلى الثامنة لاجتماع الخبراء المتعدد السنوات بشأن السلع الأساسية والتنمية الذي يُعقد كل سنة من عام ٢٠١٣ إلى عام ٢٠١٦ وذلك أثناء الدورة التنفيذية السادسة والخمسين لمجلس التجارة والتنمية المعقودة في عام ٢٠١٢. وأُقرت اختصاصات الدورة السابعة في اجتماع المكتب الموسع للمجلس الذي عُقد في ٣٠ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٢. ويتمثل الغرض من اجتماع الخبراء المتعدد السنوات في رصد التطورات والفرص والتحديات في أسواق السلع الأساسية، مع توجيه الاهتمام الواجب إلى قطاعات السلع الأساسية ذات الأهمية بالنسبة للبلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية.

٤- وستكون مناقشة هذه المواضيع التي ستشمل عروضاً يقدمها الخبراء الوطنيون والخبراء من المنظمات الدولية ذات الصلة وقطاعات السلع الأساسية، فضلاً عن ممثلين عن القطاع الخاص والمجتمع المدني، مصدر معلومات مفيدة للدول الأعضاء في الأونكتاد بشأن التطورات المهمة في القطاعات الرئيسية للسلع الأساسية وأسواقها من منظور إنمائي.

٥- ومن أجل تيسير المناقشة، أعدت أمانة الأونكتاد مذكرة بعنوان "التطورات الأخيرة والتحديات الجديدة في أسواق السلع الأساسية، والخيارات السياسية المتاحة لتحقيق نمو شامل وتنمية مستدامة قائمين على السلع الأساسية". وتستعرض المذكرة التطورات الأخيرة في الأسواق الرئيسية للسلع الأساسية، بما في ذلك قطاعات الزراعة والطاقة والمعادن والخامات والفلزات. وتسلط المذكرة الضوء على اتجاهات الأسعار والقوى المحركة للأسعار، وتحدد التطورات الناشئة في الاقتصاد العالمي للسلع الأساسية التي يُتوقع أن تغير مشهد السلع الأساسية وأن تطرح تحديات جديدة أمام البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية. وتُنتهز المذكرة بتقديم توصيات سياسية للتصدي لهذه التحديات وضمان تحقيق نمو شامل وتنمية مستدامة في هذه البلدان.

الوثائق

التطورات الأخيرة والتحديات الجديدة في أسواق
السلع الأساسية، والخيارات السياسية المتاحة
لتحقيق نمو شامل وتنمية مستدامة قائمين على
السلع الأساسية. TD/B/C.I/MEM.2/29

البند ٤

الخيارات السياسية لتخفيف تأثير تقلب الأسعار في أسواق السلع الأساسية على الأمن الغذائي العالمي وزيادة فرص وصول البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية إلى المعلومات السوقية وإلى الموارد المالية والأسواق

٦- تبين اختصاصات الدورة السابعة لاجتماع الخبراء أنه ينبغي للاجتماع أن يستعرض ويحدد الخيارات السياسية التي يمكن اتخاذها لتخفيف التأثير السلبي لتزايد تقلبات الأسعار في أسواق السلع الأساسية على الأمن الغذائي العالمي والرفاه الاقتصادي، من أجل تحسين عمل الأسواق وقدرة البلدان على مقاومة الصدمات. والمطلوب من الاجتماع، وفقاً لهذه الاختصاصات أيضاً، أن يقترح تدابير من شأنها أن تساعد على تحسين وصول المنتجين في البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية إلى المعلومات السوقية وإلى الموارد المالية والأسواق من أجل زيادة مشاركتهم في الأسواق وتحسين دخلهم.

٧- وبغية تيسير المناقشة في إطار هذا البند من جدول الأعمال، أصدرت الأمانة مذكرة بعنوان "الإجراءات السياسية لتخفيف تأثير تقلب الأسعار في أسواق السلع الأساسية على الأمن الغذائي العالمي وزيادة فرص وصول البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية إلى المعلومات السوقية وإلى الموارد المالية والأسواق". وتبين هذه المذكرة مدى تأثير تقلب أسعار السلع الأساسية على الأمن الغذائي في هذه البلدان، وتقدم إجراءات سياسية يمكن اتخاذها لتخفيف هذا الأثر. وعلاوةً على ذلك، تسلط المذكرة الضوء على أهمية تحسين وصول المنتجين

في هذه البلدان إلى المعلومات السوقية وإلى الموارد المالية والأسواق بغية زيادة دخلهم وتحسين رفاههم، وتقدّم المذكرة توصيات سياساتية موجهة نحو تحقيق هذه الأهداف.

الوثائق

الإجراءات السياساتية لتخفيف تأثير تقلب الأسعار
في أسواق السلع الأساسية على الأمن الغذائي
العالمي وزيادة فرص وصول البلدان النامية المعتمدة
على السلع الأساسية إلى المعلومات السوقية وإلى
الموارد المالية والأسواق

TD/B/C.I/MEM.2/30

البند ٥

اعتماد تقرير الاجتماع

٨- سيُقدّم تقرير اجتماع الخبراء إلى لجنة التجارة والتنمية في دورتها المقبلة. وقد يود اجتماع الخبراء أن يأذن للمقرر بأن يُعدّ، تحت إشراف الرئيس، التقرير النهائي عقب اختتام الاجتماع.

إسهامات الخبراء: التطورات الأخيرة والتحديات الجديدة في أسواق السلع الأساسية والخيارات السياسية المتاحة لتحقيق نمو شامل وتنمية مستدامة قائمين على السلع الأساسية

يُشجّع الخبراء الذين تعينهم الدول الأعضاء على تقديم ورقات موجزة (نحو خمس صفحات) مساهمةً منهم في أعمال الاجتماع. وينبغي تقديم هذه الورقات إلى أمانة الأونكتاد قبل انعقاد الاجتماع. وستُتاح الورقات في الاجتماع بالشكل واللغة اللذين ترد بهما. ويمكن أن تعالج الورقات، التي ينبغي أن تكون مستندة إلى تجارب الخبراء، موضوعاً واحداً أو أكثر من المواضيع التالية:

(أ) ما هي القوى المحركة لاتجاهات الأسعار التي شهدتها أسواق السلع الأساسية في السنوات الأخيرة؟ وما هي الفرص والتحديات التي تطرحها هذه الاتجاهات أمام البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية؟

(ب) ما هي الظروف التي يمكن في ظلها أن تسهم التجارة في السلع الأساسية إسهاماً إيجابياً في التنمية؟

(ج) ما هي الآليات التي تسمح للسلع الأساسية المشتقة من الموارد الطبيعية بتعزيز التجارة والمساهمة في التنمية المستدامة؟

وللحصول على مزيد من المعلومات، يرجى الاتصال بالمسؤول التالي:

Samuel Gayi
Head, Special Unit on Commodities
UNCTAD
Office No. E.9030
Palais des Nations
CH-1211 Geneva 10
Tel: 41 22 917 2131
Fax: 41 22 917 0509
E-mail: samuel.gayi@unctad.org

المرفق

الجدول الزمني المؤقت للاجتماع

الأربعاء	الخميس
١٥ نيسان/أبريل ٢٠١٥	١٦ نيسان/أبريل ٢٠١٥
(الساعة ١٠/٠٠ - الساعة ١٣/٠٠)	(الساعة ١٠/٠٠ - الساعة ١٣/٠٠)
جلسة عامة	البند ٤
البيان الافتتاحي	الإجراءات السياساتية لتخفيف تأثير تقلب الأسعار في أسواق السلع الأساسية على الأمن الغذائي العالمي وزيادة فرص وصول البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية إلى المعلومات السوقية وإلى الموارد المالية والأسواق
البند ١ انتخاب أعضاء المكتب	
البند ٢ إقرار جدول الأعمال وتنظيم العمل	
البند ٣ التطورات الأخيرة والتحديات الجديدة في أسواق السلع الأساسية، والخيارات السياساتية المتاحة لتحقيق نمو شامل وتنمية مستدامة قائمين على السلع الأساسية	
- السلع الأساسية الزراعية	
(الساعة ١٥/٠٠ - الساعة ١٨/٠٠)	(الساعة ١٥/٠٠ - الساعة ١٧/٣٠)
البند ٣ (تابع)	البند ٤ (تابع)
التطورات الأخيرة والتحديات الجديدة في أسواق السلع الأساسية، والخيارات السياساتية المتاحة لتحقيق نمو شامل وتنمية مستدامة قائمين على السلع الأساسية	الإجراءات السياساتية لتخفيف تأثير تقلب الأسعار في أسواق السلع الأساسية على الأمن الغذائي العالمي وزيادة فرص وصول البلدان النامية المعتمدة على السلع الأساسية إلى المعلومات السوقية وإلى الموارد المالية والأسواق
- المعادن والخامات والفلزات	
- الطاقة: النفط والغاز والفحم	
	(الساعة ١٧/٣٠ - الساعة ١٨/٠٠)
	البند ٥
	اعتماد تقرير الاجتماع